



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosovo - Republic of Kosovo**  
***Kuvendi - Skupština - Assembly***

---

**Zakon br. 04/L-172**

**ZAKON O IZMENAMA I DOPUNAMA ZAKONA BR. 04/L-054 O  
STATUSU I PRAVIMA PALIH BORACA, INVALIDA, VETERANA,  
PRIPADNIKA OSLOBODILAČKE VOJSKE KOSOVA, ŽRTVAMA  
SEKSUALNOG NASILJA ZA VREME RATA, CIVILNIM ŽRTVAMA I  
NJIHOVIM PORODICAMA**

**Skupština Republike Kosova**

Na osnovu člana 65 (1) Ustava Republike Kosova,

Usvaja

**ZAKON O IZMENAMA I DOPUNAMA ZAKONA BR. 04/L-054 O  
STATUSU I PRAVIMA PALIH BORACA, INVALIDA, VETERANA,  
PRIPADNIKA OSLOBODILAČKE VOJSKE KOSOVA, ŽRTVAMA  
SEKSUALNOG NASILJA ZA VREME RATA, CIVILNIM ŽRTVAMA I  
NJIHOVIM PORODICAMA**

**Član 1.**

Ovaj zakon ima za cilj izmenu i dopunu Zakona br. 04/L-054 o statusu i pravima palih boraca, invalida, veterana, pripadnika Oslobodilačke vojske Kosova, civilnih žrtava rata i njihovih porodica, proglašen u Službenom listu od 28. 12. 2011. godine.

## **Član 2.**

U nazivu važećeg zakona posle izraza: „Pripadnicima Oslobodilačke vojske Kosova“ dodaje se rečenica: „, žrtvama seksualnog nasilja za vreme rata “ i nastavlja se kao u tekstu važećeg zakona.

## **Član 3.**

Član 2. važećeg zakona posle stava 1.3. dodaje se nov stav koji glasi:

1.4. „status i prava žrtava seksualnog nasilja za vreme rata“

## **Član 4.**

1. U članu 3. važećeg zakona, ispred podstava 1.1 dodaje se novi stav, koji glasi:

**1.1 Oslobodilačka borba Kosova-** je oružani rat naroda Kosova pod vođstvom OVK-a u cilju oslobođenja i nezavisnosti Kosova, odbrambenog i oslobodilačkog karaktera, izričito vođen protiv vojnih, policijskih i okupacionih snaga Srbije na Kosovu.

2. U članu 3. važećeg zakona, stav 1.1., preformuliše se i glasi:

**1.1. Oslobodilačka vojska Kosova** – Naoružana vojna formacija organizovana na dobrovoljnoj osnovi sa identifikacionim uniformama i oznakama, sa organizacionim jedinicama i komandnim lancem rukovođenim od generalštaba, pod civilnom kontrolom političkog rukovodstva, sa jasnom misijom za zaštitu naroda Kosova od okupacione vlasti, proterivanje srpskih snaga i administracije sa Kosova i oslobođenja zemlje.

3. U članu 3. važećeg zakona, podstav 1.6 preformuliše se i glasi:

**1.6. Pali borac nacije** – Borac OVK-a koji je:

1.6.1. pao u borbi za slobodu zemlje;

1.6.2. ranjen u borbi za slobodu zemlje i umro od posledica zadobijenih rana u roku od tri (3) godine nakon završetka rata.

4. U članu 3. važećeg zakona, podstav 1.7. preformuliše se i glasi:

**1.7. Veteran OVK-a** - učesnik u borbi za oslobođenje Kosova kao:

1.7.1. **Invalid rata OVK-a** – borac, pripadnik i internirani (zatvorenik) OVK-a, koji je zadobio rane, fizičke i psihičke povrede (oštećenja) ili se u toku rata razboleo od teške bolesti ili u neprijateljskim zatvorima i logorima, tokom ratnog perioda, sa stepenom invalidnosti od najmanje 10%.

1.7.2. **Veteran borac OVK-a** – je građanin Kosova i strani državljanin koji je stao u redove OVK-a i koji je registrovan kao naoružani i uniformisani vojnik od komandi, štabova operativnih zona OVK-a, odnosno Generalštaba OVK-a, i koji je bio aktivan sve do kraja rata.

1.7.3. **Internirani OVK-a** – svako lice, pripadnik OVK-a, koje su zbog svojih aktivnosti srpske snage uhapsile u periodu 1997. – 1999.

1.7.4. **Pripadnik OVK-a** – svako lice koje je odlukom ili drugim aktom određena da obavlja konkretnе zadatke u političkoj, logističkoj, finansijskoj podršci i druge zadatke dobijene od komandanata jedinica, štabova i zona OVK-a, tokom perioda 1997.– 1999.

1.7.5. **Učesnik rata** – vojnik koji je stao u redove OVK-a, i koji je bio aktivno angažovan kako bi dao doprinos u borbi, ali je iz raznih razloga napustio redove OVK-a, pre završetka rata..

1.7.6. **Nestali (ne pronađeni) vojnik OVK-a** – veteran ili pripadnik OVK-a, čija sudbina još uvek nije rasvetljena.

5. U članu 3. važećeg zakona, podstavovi 1.9, 1.11 i 1.13 se brišu

6. Članu 3 važećeg zakona, posle podstava 1.10. dodaje se nov stav koji glasi:

1.11. **Žrtve seksualnog nasilja za vreme rata** – lica seksualno zlostavlјana i silovana u periodu 27. 2. 1998. do 20. 6. 1999. godine

## Član 5.

Članu 5. važećeg zakona, posle podstava 1.2.2 dodaje se nov podstav koji glasi:

1.2.3. Žrtve seksualnog nasilja za vreme rata

## Član 6.

Članu 6. važećeg zakona, posle stava 9 dodaje se nov stav koji glasi:

**10. Žrtve seksualnog nasilja za vreme rata** uživaju sve beneficije predviđene podstavovima 1.5, 1.8 kao i 4 i 6 člana 6. zakona na snazi.

### **Član 7.**

Članu 14. važećeg zakona, posle podstava 2.5 dodaju se tri nova podstava koji glase:

2.6. Za lica silovana tokom rata ne primenjuje se stepen invalidnosti.

2.7 Baza penzija lica silovanih u toku rata određuje se odlukom Vlade, na osnovu aneksa 1 zakona na snazi.

2.8 Ostale nadoknade i beneficije koje proizilaze iz ovog zakona, dobijaju se nakon što vladina komisija razmotri slučajeve.

### **Član 8.**

U članu 15. važećeg zakona, iza stava 9, dodaju se tri nova stava, koji glase:

10. Status silovanih lica tokom rata, na osnovu uslova i kriterijuma utvrđenim podzakonskim aktom Vlade, u roku od šest (6) meseci nakon stupanja na snagu Zakona, utvrđuje vladina Komisija za priznavanje i verifikaciju statusa osoba silovanih tokom rata.,

11. Odlukom Vlade, u roku od šest (6) meseci od dana stupanja na snagu Zakona, formiraće se vladina Komisija za priznavanje i verifikaciju statusa silovanih lica tokom rata. Komisiju će činiti 9 (devet) članova i to:

11.1. jedan(1) predstavnik Kancelarije premijera.

11.2. jedan(1) predstavnik Ministarstva za rad.

11.3. jedan(1) predstavnik Ministarstva pravde.

11.4. jedan(1) predstavnik Ministarstva zdravlja.

11.5. jedan(1) predstavnik Instituta za ratne zločine.

11.6. jedan(1) klinički psiholog.

11.7. jedan(1) psihijatar.

11.8. jedan(1) pravnik.

11.9. jedan(1) predstavnik civilnog društva sa iskustvom u aktivnostima pomoći i zaštite žrtava seksualnog nasilja.

12. Vlada posebnim aktom određuje način organizacije rada, funkcionisanje, obaveze i odgovornosti, isplatu članova za angažovanja kao i druga važna pitanja vladine komisije, koja će se urediti podzakonskim aktom Vlade.

### **Član 9.**

U članu 16. važećeg zakona, iza stava 4, dodaju se dva nova stava koji glase:

4 a. Krajnji rok za podnošenje zahteva Žrtve seksualnog nasilja za vreme rata, prema ovom zakonu je pet (5) godina.

4 b. Krajnji rok za podnošenje zahteva za ostvarivanje prava na utvrđene penzije i beneficije, silovanih lica za vreme rata, prema ovom zakonu je pet (5) godina od početka i formalizacije rada vladine Komisije za priznavanje i verifikaciju statusa lica silovanih tokom rata.

### **Član 10.**

Posle Člana 19. važećeg zakona, dodaje se novi član koji glasi:

#### **Član 19A.**

#### **Zaštita podataka lica koja su pretrpela seksualno nasilje i silovanje**

Nadležni organi štite lične podatke, privatnost i identitet žrtava Žrtve seksualnog nasilja za vreme rata. Registracija, održavanje i upotreba ličnih podataka ovih lica, vrši se u skladu sa uslovima propisanim Zakonom o zaštiti ličnih podataka i Krivičnim zakonikom.

### **Član 11.**

Kategorija „žrtve seksualnog nasilja u toku rata“ dodaje se dodatku 1 Zakona br. 04/L-054 i uvrštava se nakon naziva „porodične penzije posle smrti invalida OVK“. Redosled ostalih kategorija nastavlja se kao u dodatku zakona na snazi.

### **Član 12.**

Ovaj zakon stupa na snagu petnaest (15) dana od objavljinjanja u Službenom listu Republike Kosova.

**Zakon br. 04/L-172**  
**20. mart 2014.**

**Jakup Krasniqi**

**Predsednik Skupštine Republike Kosova**